

# SPRACHANDRAGOGIK

## Lerneinheiten 2009

**Kontaktstudium Fremdsprachen  
für Erwachsene**  
Weiterbildung für Sprachkursleitende

## GEGENSTAND

Im Rahmen des Kontaktstudiums **Sprachandragogik** werden regelmäßig offene Lerneinheiten angeboten.

Sie dienen dem Ausbau der erwachsenenpädagogischen Qualifikation für den Sprachunterricht begleitend zur eigenen Unterrichtspraxis.

Diese Weiterbildung bietet Möglichkeiten

- zum Kennenlernen und zur Erprobung neuer fachlicher, didaktischer und methodischer Kenntnisse
- zur Eigenbeurteilung (der eigenen Unterrichtspraxis, der angewandten Methoden und Gewohnheiten, der angenommenen Lerngrundlagen etc.)
- zur Reflexion der Unterrichtspraxis zusammen mit Kolleginnen und Kollegen

## ADRESSATINNEN UND ADRESSATEN

Die Lerneinheiten des Kontaktstudiums **Fremdsprachen für Erwachsene** richten sich an Kursleitende für moderne Fremdsprachen sowie für Deutsch als Fremd- und Zweitsprache, die in der Erwachsenenbildung tätig sind.

Grundlegendes Fachwissen und durch Unterrichtserfahrung erworbene Kenntnisse hinsichtlich folgender Fragen werden vorausgesetzt:

- Wie plane ich Unterricht?
- Wie lernen Erwachsene?
- Welche Methoden setze ich wann ein?
- Wie gehe ich mit Unterrichtsmaterialien um?

Die Lerneinheiten des Kontaktstudiums sind als offene, permanente Weiterbildungsmaßnahme konzipiert. Sie können aber auch mit dem Ziel besucht werden, einen qualifizierenden Abschluss im Bereich der Sprachandragogik zu erwerben.

## INHALTE

Die Lerneinheiten sind drei Themenbereichen zuzuordnen.

### I: Sprache und Kommunikation

Sprachvermittlung wird gesehen als kommunikativer Prozess in linguistischen, kulturellen und interkulturellen Kontexten. Die Lerneinheiten dieses Themenbereichs vermitteln deshalb theoretische und fachdidaktische Kenntnisse zu:

- Lernzielen und Lernstrategien, Kommunikationsstrategien
- Fertigkeiten: Lese-, Hörverstehen, Sprechen, Schreiben, Übersetzen
- Sprachstrukturen: Grammatik, Wortschatz, Phonetik
- Kulturkunde und interkultureller Kommunikation

### II: Lehren und Lernen einer Fremdsprache

Im Fokus stehen die Bedingungen des Spracherwerbs bei Erwachsenen sowie die Analyse und Steuerung von Lernprozessen in der Gruppe mit Hilfe angemessener Methoden und Medien. Die Lerneinheiten dieses Themenbereichs vermitteln handlungspraktisch relevantes Wissen in folgenden Bereichen:

- Lernpsychologie und Spracherwerbstheorien
- Steuerung von Lernprozessen
- Gruppendynamik, Sozialformen
- Alternative/interaktive Lehr- und Lernmethoden, neue Unterrichtsformen
- Einsatz neuer Technologien
- Förderung der Lernerautonomie durch Kognitivierung etc.
- Unterrichtsbeobachtung, Feedback

### III: Lernerbedürfnisse und Lernbedarf

Im Sinne eines selbstgesteuerten, erwachsenengemäßen Lernprozesses sind individuelle Lernbedürfnisse zu erkennen, Lernanamnesen zu erheben und in der Lernberatung mit den Lernenden notwendige Lernschritte zu bestimmen sowie Lerntransfer zu ermöglichen. Es gilt zu sichern, dass anvisierte Lehr-/ Lernziele erreicht wurden. Die Lerneinheiten dieses Themenbereichs vermitteln deshalb Kenntnisse in folgenden Bereichen:

- Bedürfnis- und Bedarfsanalyse
- Lernanamnese: Diagnose, Lernvoraussetzungen, Verfahren zur Feststellung von Sprachständen, Tests
- Lernberatung: Anregung zur Selbststeuerung, Lerntransfer
- Ergebnissicherung: Fehleranalyse und -bewertung, Fehlertypologie, Korrektur, Testen und Prüfen

## TERMINE FÜR 2009

Im Rahmen des Kontaktstudiums werden jedes Jahr mindestens drei – jeweils auch einzeln belegbare – Lerneinheiten aus den verschiedenen Themenbereichen angeboten. Sie finden in der Regel zweitägig (freitags und samstags) statt.

### **Lerneinheit 1: Aussprache**

(Themenbereich I)

Tagungsleitung: Dr. Evelyn Müller-Küppers

Termin: 06.03.-07.03.2009

### **Lerneinheit 2: Aufgeklärte Mehrsprachigkeit**

(Themenbereich II)

Tagungsleitung: Dr. Anna Campanile

Termin: 05.06.-06.06.2009

### **Lerneinheit 3: Unterrichtsbeobachtung**

(Themenbereich III)

Tagungsleitung: Susanne Meermann

Termin: 23.-24.10.2009

### **Zusatz-Lerneinheit:**

#### **Sprachen lernen auf C1-Niveau**

(Themenbereich I)

Tagungsleitung: Gerhard von der Handt

Termin: 28.11. und 05.12.2009

Die Zusatz-Lerneinheit kann als Lerneinheit für den Erwerb des Abschlusszeugnisses angerechnet werden!

*Detaillierte Beschreibungen der einzelnen Lerneinheiten, Informationen zu weiteren Veranstaltungen sowie aktuelle Hinweise entnehmen Sie bitte der Homepage des Kontaktstudiums **Fremdsprachen für Erwachsene** unter:*

***<http://www.sprachandragogik.uni-mainz.de>***

## VERANSTALTUNGSTYPEN

Die meisten Veranstaltungen des Kontaktstudiums **Fremdsprachen für Erwachsene** werden an Wochenenden angeboten. Diese Lerneinheiten haben jeweils einen Umfang von 15 Unterrichtsstunden. Über die Teilnahme an einer Lerneinheit wird den Teilnehmenden eine Bescheinigung ausgestellt.

Die Lerneinheiten bieten neben allgemeinen, sprachübergreifenden Anteilen in der Regel Workshops zu den folgenden Sprachen an: Deutsch als Fremd- und als Zweitsprache (DaF/DaZ), Englisch, Französisch, Spanisch, Italienisch sowie Seltener unterrichtete Sprachen (SuS) als Workshop für alle weiteren modernen Fremdsprachen.

Lehrerinnen und Lehrer aus Rheinland-Pfalz können bei ihrer Schule Freistellung, d. h. unterrichtsfrei, für die jeweilige Lerneinheit (LE) beantragen.

**Die Lerneinheiten haben die folgenden IFB-Nummern:**

- LE 2009/1, Aussprache: Az 56001
- LE 2009/2, Aufgeklärte Mehrsprachigkeit: Az 56002
- LE 2009/3, Unterrichtsbeobachtung: Az 56003
- Zusatz-LE 2009, Sprachen lernen auf C1-Niveau: Az 56004
- LE 2010/1, Lese- und Hörverstehen
- LE 2010/2, Lernen im Erwachsenenalter
- LE 2010/3, Testen und Prüfen:  
Testen wir uns zu Tode?
- Zusatz-LE 2010, Literatur im Fremdsprachenunterricht

IFB-Nummern für 2010 sind beantragt (s. Homepage).

Das Institut für Qualitätsentwicklung des Hessischen Kultusministeriums erkennt die Veranstaltungen als Fortbildungs- und Qualifizierungsangebot an. (I.d.R. gibt es 20 IQ-Leistungspunkte pro Lerneinheit.) **Die Akkreditierungsnummern werden nach Bewilligung auf der Homepage (s.o.) unter der Rubrik *Aktuelles* und in den Einzelausschreibungen veröffentlicht.**

## VERANSTALTUNGSORT

In der Regel finden die Lerneinheiten an der Johannes Gutenberg-Universität Mainz statt.

## ANMELDUNG

**Johannes Gutenberg-Universität Mainz  
Zentrum für wissenschaftliche Weiterbildung**

55099 Mainz

Tel.: 0 61 31 / 39 2 65 59 (ab 13:00 Uhr)

Fax: 0 61 31 / 39 2 47 14

E-Mail: [zww@verwaltung.uni-mainz.de](mailto:zww@verwaltung.uni-mainz.de)

Homepage mit Online-Anmeldung unter:  
<http://www.zww.uni-mainz.de>

oder

**Verband der Volkshochschulen von  
Rheinland-Pfalz e.V.**

Hintere Bleiche 38, 55116 Mainz

Tel.: 0 61 31 / 2 88 89 - 0

Fax: 0 61 31 / 2 88 89 - 30

E-Mail: [pas@vhs-rlp.de](mailto:pas@vhs-rlp.de)

Homepage: <http://www.vhs-rlp.de>

## Informationen/Aufnahme in den Verteiler:

Wenn Sie **regelmäßig Informationen zum Kontaktstudium** Sprachandragogik zugeschickt bekommen möchten bzw. zur **nächsten Lerneinheit** eingeladen werden wollen, schicken Sie eine E-Mail mit Namen und Adresse und dem Betreff **„Verteiler KS Sprachandragogik“** an:

[zww@verwaltung.uni-mainz.de](mailto:zww@verwaltung.uni-mainz.de)

Oder per Fax bzw. postalisch an:

Johannes Gutenberg-Universität Mainz  
Zentrum für wissenschaftliche Weiterbildung  
55099 Mainz

Fax: 0 61 31 / 3 92 47 14

## TEILNAHMEGEBÜHREN FÜR LERNEINHEITEN

**Euro 140,00:** Selbstzahlerinnen und Selbstzahler

**Euro 70,00:** Für Beschäftigte und Lehrende an Volkshochschulen in Rheinland-Pfalz. Die übrigen Kostenanteile werden vom vhs-Landesverband getragen; Fahrtkosten über 10 € werden auf Antrag mit bis zu 10 € bezuschusst.  
(Bitte Nachweise beilegen)

**Euro 70,00:** Studierende und Lehrbeauftragte der Universität Mainz (Unkostenbeitrag)

Die 2-tägige Zusatzveranstaltung im November/Dezember kostet genauso viel wie eine Lerneinheit.

## BERATUNG

### PD Dr. habil. Marion Grein

Fachbereich 05 / Deutsches Institut, Deutsch als Fremdsprache, Philosophicum  
Johannes Gutenberg-Universität Mainz  
55099 Mainz

Tel.: 0 61 31 / 39 - 2 56 34

Fax: 0 61 31 / 39 - 5 27 58

E-Mail: grein@uni-mainz.de

### Dr. Erich Zehnder

Verband der Volkshochschulen von Rheinland-Pfalz e.V.  
Hintere Bleiche 38  
55116 Mainz

Tel.: 0 61 31 / 2 88 89 - 12

Fax: 0 61 31 / 2 88 89 - 30

E-Mail: zehnder@vhs-rlp.de

## ABSCHLUSS DES KONTAKTSTUDIUMS

Das Kontaktstudium **Fremdsprachen für Erwachsene** kann auch als weiterqualifizierendes Studium mit der Möglichkeit eines Abschlusses absolviert werden; in diesem Fall sind folgende Studien- und Prüfungsleistungen zu erbringen:

Der Gesamtumfang des Kontaktstudiums beträgt insgesamt **sieben Lerneinheiten**.

### Abschlussprüfung

Mit dem Abschluss des Kontaktstudiums wird ein berufsqualifizierendes Zertifikat erworben. Folgende Voraussetzungen sind für die Zulassung zur Abschlussprüfung erforderlich:

- Nachweis über ein abgeschlossenes Hochschulstudium in mindestens einem philologischen Fach bzw. Äquivalent oder Nachweis vergleichbarer Eignung, z.B. durch langjährige einschlägige Berufstätigkeit.
- Die Bestätigung einer staatlich anerkannten Weiterbildungseinrichtung der Erwachsenenbildung oder einer Hochschule, aus der hervorgeht, dass die Antragsstellerin/der Antragssteller mindestens ein Semester qualifizierten Unterricht an Erwachsene erteilt hat.
- Teilnahmebestätigungen von sieben Lerneinheiten aus den drei Themenbereichen. Aus jedem der drei Themenbereiche müssen mindestens zwei Lerneinheiten besucht werden. Veranstaltungen anderer Institutionen können auf Antrag anerkannt werden.

### Die Abschlussprüfung besteht aus

- einer schriftlichen Hausarbeit,
- einer Unterrichtsprobe mit anschließendem Auswertungsgespräch und
- einem Kolloquium.

## Persönliche Beratung

Bei den Lerneinheiten steht Ihnen immer ein Mitglied des Gemeinsamen Arbeitskreises der Volkshochschulen und der Johannes Gutenberg-Universität Mainz (GAK) für individuelle Fragen zum **Kontaktstudium Sprachandragogik** und seinem Abschluss zur Verfügung.

Die genauen Beratungszeiten entnehmen Sie bitte der Ausschreibung der einzelnen Lerneinheiten oder der Homepage.

## THEMENVORSCHAU 2010

### Lerneinheit 1: Lese- und Hörverstehen

(Themenbereich I)

Tagungsleitung: PD Dr. habil. Marion Grein

Termin: 05.03.-06.03.2010

### Lerneinheit 2: Lernen im Erwachsenenalter

(Themenbereich II)

Tagungsleitung: Dr. René Piedmont

Termin: 28.05.-29.05.2010

### Lerneinheit 3: Testen und Prüfen:

#### Testen wir uns zu Tode?

(Themenbereich III)

Tagungsleitung: N. N.

Termin: 22.10.-23.10.2010

### Zusatz-Lerneinheit:

#### Literatur im Fremdsprachenunterricht

(Themenbereich II)

Tagungsleitung: Dr. Anna Campanile

Termin: 27.11. und 04.12.2010

***Die Zusatz-Lerneinheit kann als Lerneinheit für den Erwerb des Abschlusszeugnisses angerechnet werden!***

## IMPRESSUM

### Herausgeber:

Der Präsident der Johannes Gutenberg-Universität Mainz

### Verantwortlich:

Gemeinsamer Arbeitskreis der Volkshochschulen und der Johannes Gutenberg-Universität Mainz

Zentrum für wissenschaftliche Weiterbildung (ZWW)

55099 Mainz

Tel.: 06131/39-22133 oder 39-24118 oder 39-26559

Fax: 06131/39-24714

E-Mail: [zww@verwaltung.uni-mainz.de](mailto:zww@verwaltung.uni-mainz.de)

Homepage: <http://www.zww.uni-mainz.de>

